Originale		Sostituto	
	Power		Power
	Mute	MUTE	Mute
	NTSC / PAL	PICTURE FORMAT	Format
	Audio	SOUND DUAL	Dual
	◷	TIMER AV	AV
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
	TV / Radio	SEARCH TV/R	TV/R
	Recall	RETURN BACK	Back

Originale		Sostituto	
	Guide	-/-- GUIDE	Guide
	i	DISPLAY INFO	Info
	Menu	TOP MENU MENU	Menu
CH	Up / CH+		Up
CH	Down / CH-		Down
VOL	Right / Vol +		Right
VOL	Left / Vol -		Left
OK	OK	OK	Ok
CH	Up / CH+	+ CH	Ch +
CH	Down / CH-	CH −	Ch -
VOL	Right / Vol +	+ VOL	Vol +
VOL	Left / Vol -	VOL −	Vol -
↟	↟	SHIFT + + CH	Shift + Ch +
↡	↡	SHIFT + CH −	Shift + Ch -
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
FAV	FAV	FAV PRE-CH	Pre Ch
SAT	SAT	HOME SMART	Smart

Originale	Sostituto	Originale	Sostituto
<<	<<		
Play	Play		
>>	>>		
>I <	Shift + Stop		
I >	Shift + Pause		
Pause	Pause		
Stop	Stop		
I <	I <<		
>I	>>I		
Rec	Rec		
Red	Red		
Green	Green		
Yellow	Yellow		
Blue	Blue		
Text	Text		
Subtitle	Subt		